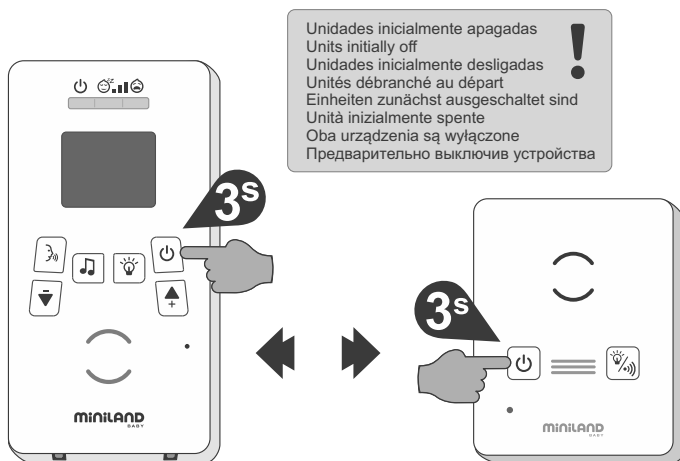
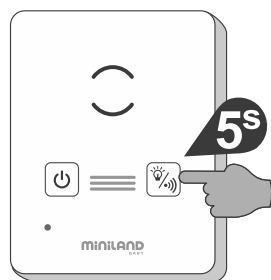


Emparejamiento · Pairing · Emparelhamento · Appariement
Paarung · Accoppiamento · Parowanie · Сопряжение



Modo cero emisiones · Zero emissions mode · Modo zero emissões
Mode zéro émission · Betriebsart Null Emissionen · Modalità Zero Emissioni
Tryb emisja zero · Режим нулевого излучения



digitalk lux minilandbaby.com

Unidad de los padres · The parent unit · Unidade dos pais · Unité parents
Geräteinheit der Eltern · Unità dei genitori · Odbiornik · Родительский блок

Subir/bajar volumen
Turn up/down volume
Aumentar/diminuir volume
Augmenter/diminisher le volume
Erhöhen/verringern der Lautstärke
Aumentare/abbassare il volume
Zwiększania/zmniejszania głośności
Увеличения/уменьшения громкости

①

Luz de compañía
Nightlight
Luz de companhia
Veilleuse
Begleittlicht
Luce di compagna
Lampki
Включения ночника

②

Hablar con el bebé
Talking to the baby
Falar com o bebé
Parler avec le bébé
Sprechen mit der Baby
Parlare al bebé
Rozmawiania z niemowlę
Голосового контакта с ребенка

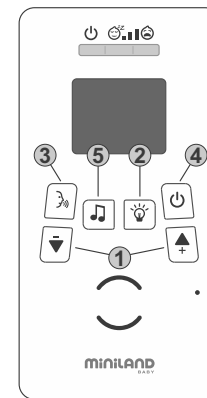
③

Encendido/apagado
On/off
Ligar/desligar
Marche/arrêt
Ein-/Aus
Accensione/spengimento
Włączania/wyłączania
Включения/выключения

④

Activar/desactivar nanas
Enable/disable lullabies
Ativar/desativar as canções de embalar
Activer/désactiver les berceuses
Ein-/Aus-schalten der Schlaflieder
Attivare/disattivare la ninnananna
Włączania/wyłączania kołysanek
Включения/выключения колыбельных

⑤



Pantalla LCD · LCD screen · Ecrã LCD · Écran LCD · LCD-Display
Schermo LCD · Wyświetlacz LCD · Жидкокристаллический экран

Nivel de batería
Battery level
Nível de bateria
Batterieładestandsanzeige
Livello della batteria
Poziomą naładowania baterii
Уровня заряда батареи

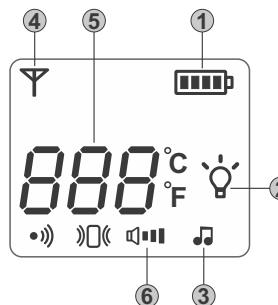
①

Luz de compañía
Nightlight
Luz de companhia
Veilleuse
Begleittlicht-Anzeige
Luce di compagna
Lampki
Работы ночника

②

Nanas
Lullaby
Canções de embalar
Berceuses
Schlaflieder-Anzeige
Ninnananna
Kołysanek
Режима колыбельных

③



Cobertura
Coverage
Cobertura
Coverture
Empfangsanzeige
Copertura
Zasięgu
Покрытия сигнала

④

Temperatura
Temperature
Temperatura
Température
Temperatura
Temperatura
Temperatura

⑤

Volumen
Volume
Volume
Volume
Lautstärke-Anzeige
Volume
Głośności
Громкости

⑥

Unidad del bebé · Baby unit · Unidade do bebé · Unité bébé
 Babyeinheit · Unità del bambino · Nadajnik · Блок ребенка

Encendido/apagado
 On/off
 Ligar/desligar
 Marche/arrêt
 Ein-/Aus
 Accensione/spengimento
 Włączania/wyłączania
 Включения/выключения



miniland



CLICK!

3^s

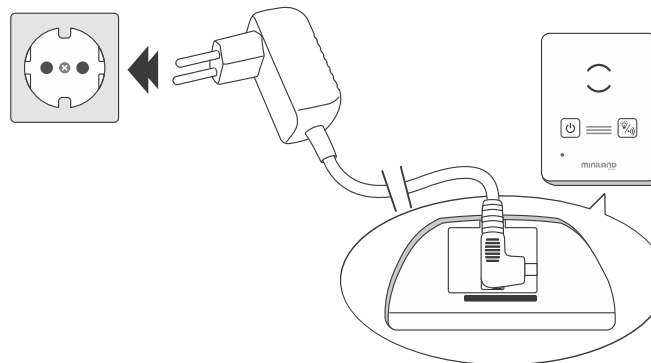
5^s

Luz de compañía
 Nightlight
 Luz de companhia
 Veilleuse
 Begleittlicht
 Luce di compagnia
 Lampki
 Включения ночника

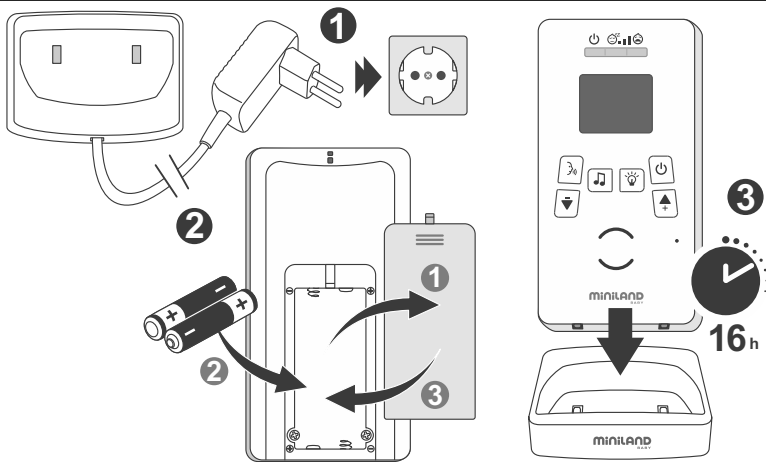
Búsqueda de la unidad de los padres
 Parent unit search
 Procura da unidade dos pais
 Recherche de l'unité parents
 Suchen der elterneinheit
 Ricerca dell'unità dei genitori
 Szukanie odbiornika
 Поиск блока родителей

Modo de emisión low/zero
 Transmission mode low/zero
 Modo de emissão low/zero
 Mode d'émission low/zero
 Sendemodus low/zero
 Modalità di emissione low/zero
 Tryb emisji low/zero
 Режим низких выбросов / ноль

Conexión a la alimentación · Connection to power supply · Ligação à alimentação
 Connexion à l'alimentation · Anschluss der Stromversorgung · Collegamento all'alimentazione
 Podłączenie do zasilania · Подключение питания



Conexión a la alimentación y uso de las pilas · Connection to power supply and use of the batteries
 Ligação à alimentação e uso das pilhas · Connexion à l'alimentation et usage des piles
 Anschluss der Stromversorgung und Verwendung der Batterien
 Collegamento all'alimentazione e utilizzo delle pile
 Podłączenie do zasilania i używanie baterii · Подключение питания и использование батареек



Encendido de las unidades · Turning the units on · Ligação das unidades
 Mise en marche des unités · Einschalten der Geräteeinheiten
 Accensione delle unità · Włączanie nadajnika i odbiornika · Включение устройств

